

# CAMINAR EN LA MISERICORDIA

Boletín del Instituto Oficina de Asociación

# WALKING IN MERCY

Newsletter of the Institute Office of Association

## Resource Links

### Enlaces de recursos

[Sitio web de Hermanas de la Misericordia](#)

[Sisters of Mercy Website](#)

[Mercy International Association](#)  
[Asociación Internacional de la Misericordia](#)

[Morning & Evening Prayers](#)  
[Oraciones matutinas y nocturnas](#)

## Rincón de la asociación

### Associate Corner

Guía de la Asociación

Próximamente traducción al español

[Association Guidebook](#)

[Association Orientation Booklet](#)

[Folleto de orientación asociativa](#)

[Associate Poetry](#)  
[Poesía de asociada/o](#)

[Opinion](#)  
[Opinión](#)



## Asociadas/os de CCASA Se Reúnen & Conversan sobre Migración

POR NINFA DE COTO, ASOCIADA DE MISERICORDIA

El 25 de junio del año en curso tuvo lugar la primera reunión general de asociadas con la participación de 56 asociadas de los 8 países que integran CCASA.

Después de la cálida bienvenida, saludos y presentaciones se hizo una breve explicación sobre el tema de Migración ya que es uno de los asuntos críticos de las Hermanas de la Misericordia. En muchos países la migración es causada por guerras, problemas políticos y económicos, falta de oportunidades educativas y laborales y la búsqueda de una mejor calidad de vida.

Las Hermanas Terry Saetta y Patricia Mulderick de los Estados Unidos nos relataron sus experiencias vividas en la frontera de Méjico y Estados Unidos.

[Leer mas](#)

[English](#)





## Frances Warde: Pioneer, Foundress, "Mother"

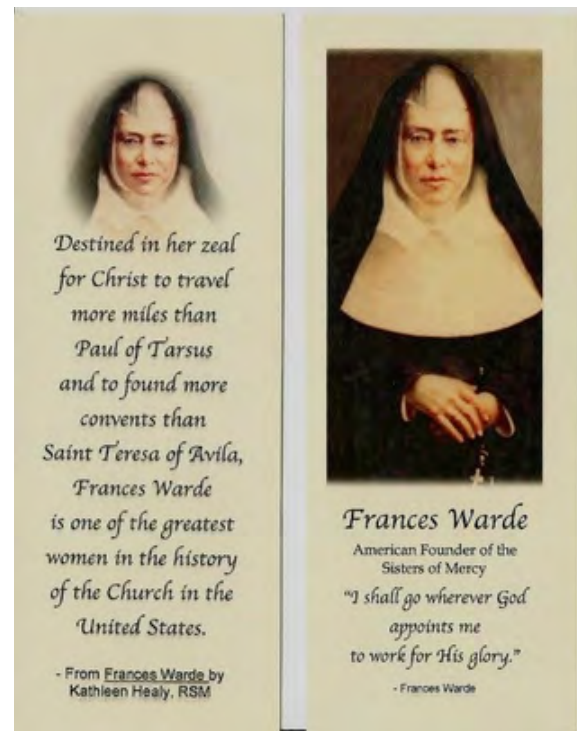
BY MARY AUSTIN, MERCY ASSOCIATE

Many of us know Frances Warde as one of the original Sisters of Mercy and a founder of Mercy in the United States. Frances was recognized and celebrated by many names—pioneer, foundress, catechist, great white mother—but never did she cling to those names. They were simply markers of her journey in bringing Catherine McAuley’s dream to America.

However, Frances cherished one name that was bestowed on her in unusual circumstances. It gladdened her in her later years and, at the same time, broke her heart.

At age 60, Frances had made the decision to depart from the custom of traveling with her sisters to each new foundation. Manchester, New Hampshire, was her permanent home then, the first and only one she had ever known since arriving in America.

She was not prepared on a warm July afternoon in 1870, while conducting an interview with a young father concerned about the care of his three daughters, to have her world turned upside down. As Frances sat and listened, Kent Stone opened his heart to her. He shared his story. Brought up in a privileged family, Harvard-educated, well-traveled for one so young and an ordained minister in the Episcopal Church as was his father, he was grieving the loss of his wife. At the same time, he was going through a spiritual “awakening,” coming to the realization that the Catholic Church was the one true church.



[Read more](#)

[En español](#)





## Un Simple Acto de Misericordia Hecha Raíces

POR MARY ELIZABETH O'CONNOR, ASOCIADA DE MISERICORDIA

Juntas en este Camino de Unidad sabemos bien que la fidelidad pasada y futura al llamado de Dios revela y requiere nuevos caminos. La vida de Boreta Singleton ofrece evidencia contemporánea de que el compromiso responsable de un individuo puede tener giros únicos. De la misma manera que la vida de Catalina McAuley le demandaba discernimiento y una renovada aceptación del plan creativo de Dios, le pasa a Boreta, nuestra hermana, cantora y novicia. Este verano, después de un año de candidatura, entró al noviciado del Instituto para prepararse para ser Hermana de la Misericordia. Nosotras, en este Camino de Unidad, podemos también atestiguar que la vida de la Misericordia continuamente nos presiona a responder al cambio.

Hace unas décadas, durante la enfermedad de su abuelo, la niña Boreta de seis años se sentaba en la sala de espera en el Hospital de la Misericordia en Filadelfia, Pensilvania. Cuando una Hermana de la Misericordia se le acercó y le preguntó por qué estaba tan triste, la Misericordia prevaleció. Las reglas de ese tiempo prohibían las visitas de niños pero esa hermana rápidamente la llevó por un ascensor hacia donde estaba internado su abuelo. Su amado patriarca falleció al día siguiente pero Boreta recuerda vívidamente esta memoria como su primer encuentro con una Hermana de la Misericordia.

[Leer Mas](#)

[English](#)



Boreta Singleton





## A Call to Mercy Spreads Hope

BY TERRY HIRST

Mercy Associate Carol Clementi began her missionary work in 1997, taking a month every year to travel to a different country in the developing world. She worked in orphanages run by Mother Teresa's Missionaries of Charity. In 2010, a seed was planted in Carol by Sister Betty Scanlon. Sister Betty was working for Medicines for Humanities at the time and suggested Carol visit the orphanage at St. Martin de Porres Hospital in Njinikom, Cameroon. She urged Carol to go back more than once. Carol first went to St. Martin de Porres in 2011 and fell in love with the children and the people of Njinikom.

The following year, Carol invited me as her lifelong friend and a photojournalist, to join her in Cameroon to help her publicize the mission. On that visit, we explored all of the different facets and departments of the hospital in the remote village. Carol held the hospital orphanage as a major priority and was impressed with its outreach program, ProjectHope Njinikom.

ProjectHope went into the nearby villages delivering health services to the elderly and identifying vulnerable women and children, especially those with HIV. They were long on skill and short on funding. When we returned from Cameroon, we decided to form a non-profit to raise funds to help ProjectHope provide a more holistic approach to serving vulnerable women and children. A Call to Mercy was born.

[Read more](#)

[En español](#)



Sisters of Mercy  
Hermanas de la Misericordia





## The Holy Land

BY TYLIA BARNES, MERCY ASSOCIATE



Click image for slide show.

## Holy Land Experience

by Tylia Barnes  
Mercy Associate  
Executive Director, Office of Association



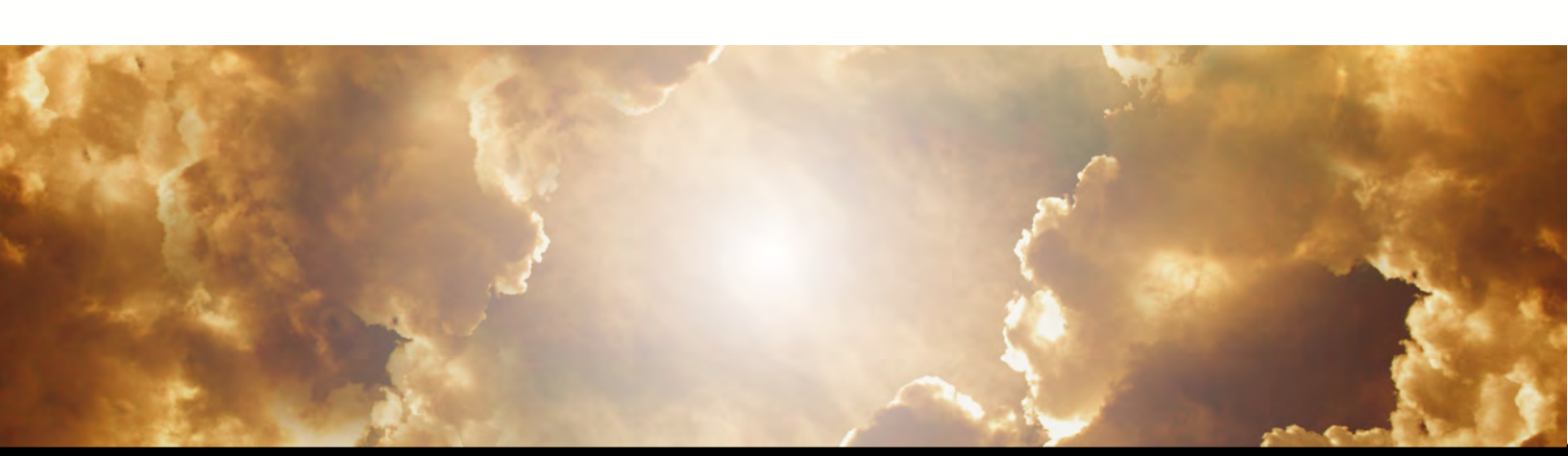
## Tierra Santa Experiencia

por Tylia Barnes  
Asociada de Mercy  
Directora Ejecutiva de la Oficina de la Asociación

Haga clic en la imagen  
para la presentación con diapositivas.

Haga clic en español para ver los puntos de  
conversación. [En español](#)





## Por El Personal Editoria/By the Editorial Staff

Prayer for Association

Oración por la Asociación

Let us pray for peoples of all nations facing violence.



Oremos por los pueblos de todas las naciones que enfrentan la violencia.

Prayer for Ukraine

Oración por Ucrania

## Personal del boletín/Newsletter Staff

Editor/Editora - Kathy Schiro

Technology/Tecnología - Mary MacDonald

Committee Members/Miembros del comité -

Ninfa de Coto, Ann Harris-Jacobs,

Mary Elizabeth O'Connor, Kathy Schongar

Zoom Interpreter/Intérprete de Zoom - Catherine Mindling, RSM

Translator of Articles/Traductor de Artículos - Antonieta Castilla

